

## Lektion 1

Wer ist das?  
Das ist Herr Weiß.  
Er wohnt in München.  
Das ist Fräulein Heim.  
Sie wohnt in Köln.  
Und wer ist das?  
Das ist Frau Berg.  
Berlin  
Er ist Student.  
Er studiert in München.  
Sie ist Sekretärin.  
Sie arbeitet in Köln.  
Sie ist Verkäuferin.  
Ja, das ist Herr Weiß.  
Was ist er?  
Wo wohnt er?  
Nein, das ist Frau Berg.

Qui est-ce?  
C'est Monsieur Weiss.  
Il habite à Munich.  
C'est Mademoiselle Heim.  
Elle habite à Cologne.  
Et qui est-ce?  
C'est Madame Berg.  
Berlin  
Il est étudiant.  
Il fait ses études à Munich.  
Elle est secrétaire.  
Elle travaille à Cologne.  
Elle est vendeuse.  
Oui, c'est Monsieur Weiss.  
Quelle est sa profession?  
Où habite-t-il?  
Non, c'est Madame Berg.

## Lektion 2

im Studio  
das Studio A  
Es ist in München.  
der Quizmaster  
Er heißt Hans-Peter Sommerfeld.  
  
heißen  
die Ansagerin  
Hier ist das Studio A.  
Guten Abend, meine Damen und Herren.  
Sie sehen das Quiz.  
  
Was sind Sie?  
das Team  
zwei Damen und zwei Herren  
Bitte sehr, wie heißen Sie?

au studio  
le studio A  
Il est à Munich.  
le meneur de jeu  
Il s'appelle Hans-Peter Sommerfeld.  
  
s'appeler  
la speakerine  
Ici le studio A.  
Bonsoir, mesdames et messieurs.  
  
Vous assistez au jeu télévisé.  
(lit. voyez)  
Quelle est votre profession?  
l'équipe  
deux dames et deux messieurs  
Comment vous appelez-vous?



Ich heiße Monika Berg.  
 Was sind Sie von Beruf?  
 Ich bin Verkäuferin.  
 Woher sind Sie? Aus München?  
 Ja, aber ich wohne in Berlin.  
     wohnen  
 Mein Name ist Karl Zinn.  
 der Reporter  
 Ich arbeite in München.  
     arbeiten  
 Augsburg  
 studieren  
 Ich bin aus Hamburg.  
 Vielen Dank.  
 Sie sind heute das Quizteam.  
  
 Es geht los.

Je m'appelle Monika Berg.  
 Quelle est votre profession?  
 Je suis vendeuse.  
 D'où êtes-vous, de Munich?  
 Oui, mais j'habite à Berlin.  
     habiter  
 Je m'appelle Karl Zinn.  
 le reporter  
 Je travaille à Munich.  
     travailler  
 Augsburg  
 étudier  
 Je suis de Hamburg.  
 Merci beaucoup.  
 Vous êtes aujourd'hui l'équipe  
     du jeu.  
 Commençons!

### Lektion 3

Das Spiel beginnt.  
 Er ruft: Herr Fischer, bitte!  
  
 Er kommt ins Studio.  
 Er sagt: Das ist Herr Fischer.  
 Nehmen Sie bitte Platz.  
 fragen  
 Zuerst fragen die Damen und dann  
     die Herren.  
     die Dame, die Damen  
     der Herr, die Herren  
 antworten  
 Nein, ich arbeite nicht in München.  
 Reisen Sie viel?  
 Reisen Sie allein?  
 Sind Sie oft im Ausland?  
     das Ausland  
 Ich reise oft ins Ausland.  
 Wohin reisen Sie?

Le jeu commence.  
 Il appelle: Monsieur Fischer, s'il vous  
     plaît!  
 Il entre dans le studio.  
 Il dit: voici Monsieur Fischer.  
 Prenez place, s'il vous plaît.  
 demander  
 Les dames posent d'abord une ques-  
     tion, puis les messieurs.  
     la dame  
     le monsieur  
 répondre  
 Non, je ne travaille pas à Munich.  
 Voyagez-vous beaucoup?  
 Voyagez-vous seul?  
 Etes-vous souvent à l'étranger?  
     l'étranger, le pays étranger  
 Je vais souvent à l'étranger.  
 Où allez-vous?

Fliegen Sie nach Südamerika?  
  
 Brasilien  
 Kaufen Sie dort Kaffee?  
     der Kaffee  
 der Tabak  
 Ich kaufe dort auch Tabak.  
 der Tabakimporteur, die Tabak-  
     importeure  
 Das sind acht Fragen.  
     die Frage, die Fragen  
 Schluß, meine Damen und Herren.  
 der Flugkapitän, die Flugkapitäne  
 Er raucht Pfeife.  
     die Pfeife  
 Auf Wiedersehen.

Allez-vous en Amérique du Sud  
     en avion?  
 le Brésil  
 Est-ce que vous y achetez du café?  
     le café  
 le tabac  
 J'y achète aussi du tabac.  
 l'importateur de tabac  
  
 Cela fait huit questions.  
     la question  
 C'est fini! mesdames et messieurs.  
 le commandant de bord (aviation)  
 il fume la pipe  
     la pipe  
 Au revoir.

### Lektion 4

im Supermarkt  
 der Supermarkt  
 Das sind Hans und Eva Kaufmann.  
 Sie wohnen in Nürnberg.  
 der Journalist, die Journalisten  
 die Lehrerin, die Lehrerinnen  
 Heute abend haben sie Gäste.  
     der Gast, die Gäste  
 Jetzt sind sie im Supermarkt.  
  
 Was brauchen wir denn noch für  
     heute abend?  
 das Schwarzbrot, die Schwarzbrote  
 zwei Weißbrote  
     das Weißbrot, die Weißbrote  
     das Brot  
 eine Dose Sardinen  
     die Dose, die Dosen  
     die Sardine, die Sardinen  
 der Käse

au supermarché  
 le supermarché  
 Voici Hans et Eva Kaufmann.  
 Ils habitent à Nuremberg.  
 le journaliste  
 l'institutrice, le professeur  
 Ce soir, ils ont des invités.  
     l'invité  
 En ce moment, ils sont au super-  
     marché.  
 De quoi avons nous encore besoin  
     pour ce soir?  
 le pain noir  
 deux pains blancs  
     le pain blanc  
     le pain  
 une boîte de sardines  
     la boîte  
     la sardine  
 le fromage



die Tomate, die Tomaten	la tomate
die Ananas	l'ananas
Da ist Salami.	Voilà du salami
die Salami	le salami
Wir brauchen keine Wurst mehr.	Nous n'avons plus besoin de saucisson.
die Wurst	le saucisson
Ich habe genug zu Hause.	J'en ai assez à la maison.
der Wein	le vin
zwei Flaschen Rotwein	deux bouteilles de vin rouge
die Flasche, die Flaschen	la bouteille
der Rotwein	le vin rouge
Wir haben kein Bier mehr.	Nous n'avons plus de bière.
das Bier	la bière
Haben wir genug Zigaretten?	Est-ce que nous avons assez de cigarettes?
die Zigarette, die Zigaretten	la cigarette
die Kassiererin	la caissière
Das macht sechzehn Mark.	Cela fait seize marks.
die Mark	le mark
zehn	dix
fünfzehn	quinze
der Kassenzettel	le ticket de caisse
Das Weißbrot kostet 2 Mark.	Le pain blanc coûte 2 marks.
das Pfund Tomaten	la livre de tomates
70 Pfennig	70 pfennigs
Das macht zusammen 16 Mark.	Cela fait en tout 16 marks.

## Lektion 5

das Restaurant, die Restaurants	le restaurant
Er hat Hunger.	Il a faim.
Er geht in ein Restaurant.	Il entre dans un restaurant.
Am Fenster sitzen zwei Herren.	Deux messieurs sont assis près de la fenêtre.
das Fenster, die Fenster	la fenêtre
Er begrüßt sie.	Il les salue.
Guten Tag, Herr Schneider.	Bonjour, Monsieur Schneider.
Wie geht's?	Comment allez-vous?
Danke, gut.	Bien, merci.

Ist hier frei?	La place est libre?
Herr Ober, die Speisekarte, bitte.	Garçon, le menu, s'il vous plaît.
der Ober, die Ober	le garçon
die Speisekarte, die Speisekarten	le menu
Er nimmt Platz.	Il s'assied.
Der Ober bringt die Speisekarte.	Le garçon apporte le menu.
Die Gäste bestellen.	Les clients font leur commande.
Ich nehme eine Tomatensuppe.	Je prendrai une soupe aux tomates.
die Tomatensuppe	la soupe aux tomates
das Beefsteak	le bifteck
Ich möchte einen Kalbsbraten.	Je voudrais un rôti de veau.
der Kalbsbraten	le rôti de veau
Ich esse ein Kotelett.	Ce sera une côtelette.
das Kotelett, die Koteletts	la côtelette
Tut mir leid.	Je regrette.
Es gibt nur noch Wiener Schnitzel.	Il n'y a plus que des escalopes viennoises.
das Schnitzel, die Schnitzel	l'escalope
Es ist schon spät.	Il est déjà tard.
Wie spät ist es denn?	Quelle heure est-il donc?
Es ist jetzt zwanzig vor drei.	Il est maintenant trois heures moins vingt.
So spät schon?	Déjà si tard?
Na gut.	Eh bien, tant pis.
Was trinken die Herren?	Que boiront ces messieurs?
Wir haben Durst.	Nous avons soif.
Möchten Sie einen Saft?	Voulez-vous un jus de fruits?
der Saft	le jus de fruits
der Apfelsaft	le jus de pommes
Also: ...	Alors: ...
das Essen	le repas
das Getränk, die Getränke	la boisson
Und nachher einen Kaffee, bitte!	Et ensuite un café, s'il vous plaît!
Der Ober geht in die Küche.	Le garçon va à la cuisine.
die Küche	la cuisine
Er bestellt einen Kaffee.	Il commande un café.
der Espresso	l'espresso
der Mokka	le moka